

園田・小林弁理士法人は、国際化が急速に進展する産業界において、最も信頼されるリーガルサービスを提供することを目標に1998年に設立されました。

当事務所は、この目標の下に多国籍、多言語によるコミュニケーションが可能な人材が集い、グローバルな視点を持つ専門家集団です。創業以来、クライアントとの意思疎通・相互理解を重視し、オープンな雰囲気と高い専門性を実現することにより、クライアントからの信頼を得てきました。

知的財産権および専門技術に関する広い知識と深い理解を基礎として、国内外を問わずクライアントが求める知的財産の権利化・保護の実現に向けて価値あるサービスを提供しています。

高度な技術的専門性と 幅広い知財経験

業務内容

知的財産保護のために、幅広い分野にわたるリーガルサービスを提供しています。

- 特許
- 実用新案
- 意匠
- 商標
- 著作権
- 不正競争防止法
- 訴訟
- 異議申立て
- 無効手続き
- ライセンス交渉
- 鑑定
- FTO (Freedom to Operate) 調査
- セカンドオピニオン
- 先行技術調査
- 特許担当部署のサポート



園田・小林弁理士法人
SONODA & KOBAYASHI
INTELLECTUAL PROPERTY GROUP

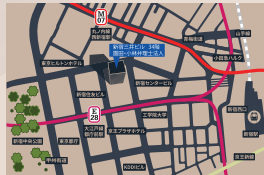
日本と世界との 知的財産の架け橋

園田・小林弁理士法人
園田・小林知財サービス株式会社
〒163-0434

📍 東京都新宿区西新宿2丁目1番1号
新宿三井ビルディング 34階
私書箱268号
☎ 03-5339-1093
☎ 03-5339-1094
✉ info@patents.jp
www.patents.jp

- 北京オフィス (北京代表処)
100070
📍 中国北京市豊台区航豊路1号
時代富天地2号棟2926室
☎ +86-10-5365-6966
✉ mailbox@china.patents.jp

アクセス
JR線 小田急線 京王線
新宿駅西口 徒歩約6分
東京メトロ丸ノ内線
西新宿駅 徒歩約2分
都営地下鉄大江戸線
都庁前駅 徒歩約1分
都営地下鉄新宿線
新宿駅 徒歩約11分



権利の範囲と有効性を意識した出願・中間処理



専門知識

知的財産分野における信頼性の高いサービスは、技術的問題と法的問題の両方に対する深い理解があって初めて提供し得るものと考えています。

当所のスタッフの多くは、国際水準の教育を経ているだけでなく、研究開発やエンジニアとして多様な実務経験を有しています。

豊富な専門知識を有する弁理士・特許技術者が最先端の様々な技術分野において、日本国内のみならず、世界各地のクライアントに的確で有効なアドバイスとサポートを提供しています。

- 機械
- 建築・土木
- 航空
- 自動車
- 電気
- 電子
- 通信
- 半導体
- 材料
- 無機化学
- 金属
- ポリマー
- 有機化学
- バイオテクノロジー
- 医薬
- 診断
- 化粧品
- 農学
- ソフトウェア
- 人工知能



翻訳

知財は、産業翻訳の中でもとりわけ信頼度の高い高品質な翻訳が求められる分野です。技術翻訳を専門とする国内外の翻訳者が多く在籍し、より精度の高い翻訳を内製することに注力しています。

翻訳チームには、各言語を第一言語とする翻訳の専門家が所属しています。理工系の学部の出身者のみならず、各分野の修士号・博士号取得者、さらには弁理士等、様々なバックグラウンドを持つ人材が集まり、知財における言語のプロフェッショナルとして力を発揮しています。

多様なサービスの提供



国際性とコミュニケーション能力



国際業務

海外での知的財産権に関する権利化手続きや権利行使を行う際に世界各地とのネットワークを活用し、法律や言語の違い、文化やコミュニケーションのギャップを補いながらサポートいたします。

クライアントと海外の代理人との連絡・交渉を国際業務部がサポートいたします。国際業務部には、海外の弁護士資格所有者やビジネス経験豊富なスタッフが所属し、日本と外国の間の文化・法律のギャップを埋める役割を果たし、クライアントのビジネスニーズに沿った知的財産戦略を提供しています。